



(DE) Liegeplatz

für die hygienische Reinigung bis 95 °C waschbar |
für Allergiker geeignet | einzeln oder als
Ersatzkissen für "Caliente"-Betten nutzbar |
Polyestervlies-Füllung | Webstoff-Bezug
(Polyester)

(EN) Resting place

washable for hygienic cleaning up to 95 °C |
suitable for allergy sufferers | can be used
individually or as a replacement cushion for
Caliente beds | polyester fleece filling | woven
fabric cover (polyester)

(FR) Couchage

lavable pour un nettoyage hygiénique jusqu'à
95 °C | convient aux animaux souffrant d'allergies |
utilisable seul ou comme coussin de remplace-
ment pour les lits Caliente | rembourrage en
fibres de polyester | housse en tissu (polyester)



(NL) Ligplaats

voor de hygiënische reiniging tot 95 °C wasbaar | geschikt voor allergie lijders | afzonderlijk te gebruiken of als vervangkussen voor de Caliente-bedden | polyestervlies vulling | bekleding van geweven stof (polyester)

(IT) Letto per animali

per una pulizia igienizzante, lavare fino a 95 °C | prodotto adatto per chi soffre di allergie | utilizzabile singolarmente o come cuscino di ricambio per i letti Caliente | imbottitura in fibra di poliestere | fodera in tessuto (poliestere) | info smaltimento: www.trixieitalia.it

(SV) Liggplats

tvättbar för hygienisk rengöring upp till 95 °C | lämplig för allergiker | kan användas individuellt eller som ersättningskudde för Caliente-sängar | polyesterfyllning | vävt tygöverdrag (polyester)



(ES) Cama para animales

lavable para una limpieza higiénica hasta 95 °C |
apto para alérgicos | se puede usar individual-
mente o como cojín de repuesto para las camas
Caliente | relleno fibra de poliéster | funda de tela
tejida (poliéster)

(RU) Лежанка для животных

для гигиенической очистки стирать при 95 °C |
гипоаллергенно | можно использовать
отдельно или как запасную подушку для
кроватей Caliente | наполнитель: полиэстер |
тканый чехол (полиэстер)

(PT) Cama para animais

lavável para limpeza higiénica até 95 °C | indicado
para animais com alergias | pode ser usado
individualmente ou como almofada de reposição
para as camas Caliente | enchimento em poliester
macio | cobertura em tecido (poliester)



Ⓟ Legowisko

Możliwość prania w temperaturze 95 °C w celu higienicznego czyszczenia | odpowiedni dla alergików | można używać pojedynczo lub jako poduszkę zamienną do łóżek Caliente | wypełnienie z flauszu poliestrowego | obiciem z tkaniny (z poliestru)

Ⓢ Pelíšek pro zvíře

vhodné pro hygienické praní až do 95 °C | vhodné pro alergiky | lze použít samostatně nebo jako náhradní polštář k postelím Caliente | polyesterová flísová náplň | tkaným látkovým potahem (polyester)

Ⓛ Liggeplads

kan vaskes op til 95 °C for hygiejnisk rengøring | velegnet til dyr med allergi | kan bruges enkeltvis eller som erstatningspude til Caliente-senge | polyesterfleecefyld | vævet stofbetræk (polyester)



(SK) Pelech pre zviera

vhodné na hygienické pranie do 95 °C | vhodná aj pre alergikov | možno použiť samostatne alebo ako náhradný vankúš pre posteľ Caliente | výplň z polyesterového flísy | poťah z tkanej látky (polyester)

(UK) Лежанка для тварин

придатний для гігієнічного прання до 95 °C | підходить для алергіків | можна використовувати окремо або як запасну подушку для ліжок Caliente | наповнювач із поліефірного флісу | тканий чохол (поліестер)

(HU) Állat fekvőhely

higiénikus tisztításhoz mosható akár 95 °C-ig | allergiásoknak is alkalmas | önállóan vagy csereként használható a Caliente ágyakhoz | poliészter fátýolbunda | szőtt szövet huzat (poliészter)